POWERFIX Profi+

PDF ONLINE
www.lidl-service.com

AKKU-ARBEITSLEUCHTE LED / CORDLESS LED WORK LIGHT / BALADEUSE LED RECHARGEABLE

(DE) (AT) (CH)
AKKU-ARBEITSLEUCHTE LED
Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(GB) (IE)
CORDLESS LED WORK LIGHT
Operation and safety notes

(FR) (BE)
BALADEUSE LED RECHARGEABLE
Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

(NL) (BE)
ACCU-WERKLAMP LED
Bedienings- en veiligheidsinstructies

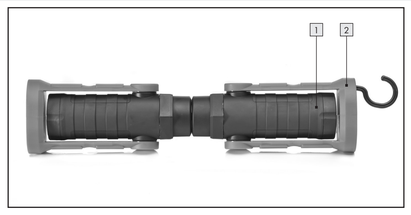
(PL)
LAMPA ROBOCZA LED Z AKUMULATOREM
Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

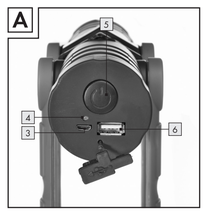
(CZ)
AKUMULÁTOROVÁ PRACOVNÍ LED SVÍTILNA
Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

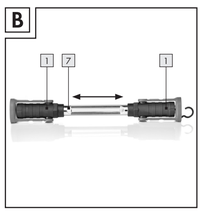
(SK)
PRACOVNÁ LED LAMPA NA BATÉRIU
Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

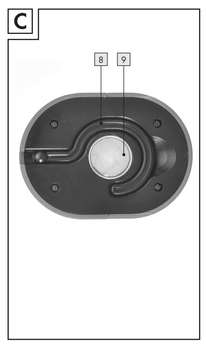
IAN 308712

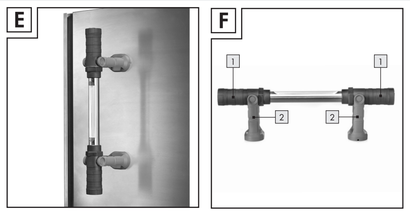
(OS)

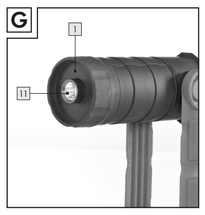


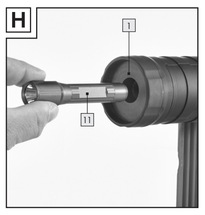


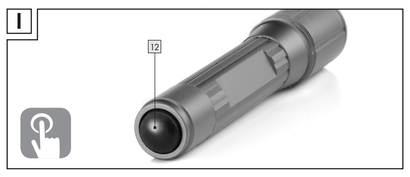












Legende der verwendeten Piktogramme			
	Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.		Die Arbeitsleuchte entspricht der Schutzklasse III.
V⎓	Volt (Gleichstrom)	ca. 800 lm	Lichtstrom ca. 800 lm
	Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!		Inkl. 1 Batterie AAA
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		USB-Anschluss USB-Typ-A / Micro-USB
	Vorsicht! Explosionsgefahr!		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
	Schutzhandschuhe tragen!		

Akku-Arbeitsleuchte LED

Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Teil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Arbeitsleuchte ist ausschließlich zum Beleuchten von Arbeitsräumen im Innenbereich konzipiert. Dieses Produkt ist ein Spezialprodukt und kann starken Vibrationen ausgesetzt werden. Damit ist es ideal im Werkstattbereich einsetzbar. Es ist nicht zur Verwendung in anderen Anwendungen bestimmt. Das Produkt ist ausschließlich zur privaten Verwendung vorgesehen. Es ist nicht zur Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet.

Teilebeschreibung

Arbeitsleuchte
1 Handgriff
2 Klappbarer Magnetsockel
3 Micro-USB-Anschlussbuchse
4 Ladeleuchte
5 Ein-/Aus-Taste
6 USB-Typ-A-Anschluss
7 Lichtleiste
8 Haken
9 Magnet
10 USB-Kabel

Mini-Taschenlampe
11 Mini-Taschenlampe
12 Ein-/Aus-Taste
13 Lampenkopf

Technische Daten

Arbeitsleuchte

Artikelnummer:	MT03009
Schutzart:	IP20
Leuchtmittel:	COB-LED
Lichtstrom pro Einzelleuchte:	100 %: max. 800 Lumen pro COB-LED 50 %: ca. 400 Lumen pro COB-LED
Schutzklasse:	III /
Leistung:	max. 8 W
Eingang Micro- USB:	max. 5 V⎓, 1 A
Ausgang USB:	max. 5 V⎓, 1 A

LED-Taschenlampe

Leistung:	1 W
Helligkeit:	50 Lumen Helligkeit
Batterie:	1 x 1,5 V LR03 AAA (im Lieferumfang enthalten)

Akkus

Spannung:	3,7 V⎓
Kapazität:	2200 mAh
Typ:	wiederaufladbarer Li-Ion Akku
Aufladedauer:	ca. 3 – 4 h

Lieferumfang

1 LED-Arbeitsleuchte
1 LED-Taschenlampe
1 Batterie (1,5 V LR03 AAA)
1 USB-Kabel
1 Bedienungsanleitung

Sicherheitshinweise

MACHEN SIE SICH VOR DER ERSTEN BENUTZUNG DES PRODUKTS MIT ALLEN BEDIEN- UND SICHERHEITSHINWEISEN VERTRAUT! HÄNDIGEN SIE ALLE UNTERLAGEN BEI WEITERGABE DES PRODUKTS AN DRITTE EBENFALLS MIT AUS!

- **⚠ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Halten Sie Kinder stets vom Verpackungsmaterial fern.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug, es gehört nicht in Kinderhände. Kinder können die Gefahren, die im Umgang mit elektrischen Produkten entstehen, nicht erkennen. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Schützen Sie das Produkt vor Nässe und Feuchtigkeit. Niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen!
- Nehmen Sie keine Änderungen oder Reparaturen am Produkt vor. Die LEDs können und dürfen nicht ausgetauscht werden.
- Sollten die LEDs am Ende ihrer Lebensdauer ausfallen, muss das gesamte Produkt ersetzt werden.
- Entsorgen Sie das Produkt, wenn es beschädigt ist.
- Achten Sie darauf, dass das USB-Kabel 10 nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände beschädigt werden kann. Wickeln Sie das USB-Kabel 10 vor dem Gebrauch vollständig ab.
- Schützen Sie das Produkt vor starker Hitze und Kälte.
- Befestigen Sie den Haken 8 nicht an heißen Gegenständen. Das Gewicht des Produkts könnte den Haken 8 dann verformen.
- Das mitgelieferte USB-Kabel 10 ist ausschließlich zur Verwendung mit dem Produkt geeignet.
- Die LEDs sind sehr hell, schauen Sie deshalb nie direkt in das Produkt.
- Die LED ist der Risikogruppe 2 zugeordnet. Nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch der Taschenlampe kann zu Schäden der Augen führen. Nicht in die aktive Lichtquelle starren!

Sicherheitshinweise für Batterien / Akkus

- **LEBENSGEFAHR!** Halten Sie Batterien / Akkus außer Reichweite von Kindern. Suchen Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!
- **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien / Akkus nicht kurz und / oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien / Akkus niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien / Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

Risiko des Auslaufens von Batterien / Akkus
- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien / Akkus einwirken können z. B. auf Heizkörpern / direkte Sonneneinstrahlung.
- Wenn Batterien / Akkus ausgelaufen sind, vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten mit den Chemikalien! Spülen Sie die betroffenen Stellen sofort mit klarem Wasser und suchen Sie einen Arzt auf!
- **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien / Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien / Akkus entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur Batterien / Akkus des gleichen Typs. Mischen Sie nicht alte Batterien / Akkus mit neuen!
- Entfernen Sie die Batterien / Akkus, wenn das Produkt längere Zeit nicht verwendet wird.

Risiko der Beschädigung des Produkts
- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp / Akkutyp!
- Setzen Sie Batterien / Akkus gemäß der Polaritätskennzeichnung (+) und (-) an Batterie / Akku und des Produkts ein.
- Reinigen Sie Kontakte an Batterie / Akku und im Batteriefach vor dem Einlegen!
- Entfernen Sie erschöpfte Batterien / Akkus umgehend aus dem Produkt.

Nur für den fest verbauten Akku
- Dieses Produkt hat eingebaute Akkus, welche nicht durch den Benutzer ersetzt werden können. Der Ausbau oder Austausch der Akkus darf nur durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person erfolgen, um Gefährdungen zu vermeiden. Bei der Entsorgung ist darauf hinzuweisen, dass dieses Produkt Akkus enthält.

Vor dem Gebrauch

Produkt aufladen

Hinweis: Entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien vom Produkt.
Hinweis: Laden Sie das Produkt vor dem ersten Gebrauch ca. 3 - 4 Stunden lang auf.

- Entnehmen Sie vor dem Aufladen die Plastik-Kappe von der Micro-USB-Anschlussbuchse 3.
- Stecken Sie den Micro-USB-Stecker des USB-Kabels 10 in die Micro-USB-Anschlussbuchse 3 im Handgriff 1 der Arbeitsleuchte (siehe Abb. A).
- Die Akku-Arbeitsleuchte LED kann über ein USB-Ladegerät / USB-Anschluss mit einer maximalen Ausgangsleistung von DC 5 V und max. 1 A geladen werden. Die Ladeleuchte 4 blinkt rot und der Akku wird geladen. Die Ladeleuchte 4 leuchtet rot, wenn der Akku vollständig geladen ist.
- Trennen Sie die Arbeitsleuchte nach dem Aufladen vom USB-Ladegerät.
- Setzen Sie nach dem Aufladen die Plastik-Kappe wieder auf die Micro-USB-Anschlussbuchse 3, um diese vor Staub und anderen Verschmutzungen zu schützen.

Inbetriebnahme

Produkt ein- / ausschalten

- Fassen Sie die Arbeitsleuchte an den Handgriffen 1 und ziehen Sie diese auseinander (siehe Abb. B).
- Drücken Sie einmal die Ein- / Aus-Taste 5 (siehe Abb. A), um die Arbeitsleuchte im hellsten Modus (100 %) zu betreiben.
- Drücken Sie nochmals die Ein- / Aus-Taste 5, um die Arbeitsleuchte mit einem schwächeren Licht (Modus 50 %) zu betreiben.
- Um die Arbeitsleuchte auszuschalten, drücken Sie erneut die Ein- / Aus-Taste 5. Die Leuchtdauer der Arbeitsleuchte beträgt bei voll aufgeladenen Akkus ca. 1,5 Stunden bei 800 Lumen (100 %) und 3 Stunden bei 400 Lumen (50 %) Stunden.

Arbeitsleuchte positionieren

- Sie können das Produkt fixieren, indem Sie den Haken 8 verwenden oder es mithilfe der Magneten 9 auf einer flachen, ferromagnetischen Oberfläche befestigen (siehe Abb. D + E).
- Alternativ können Sie die klappbaren Magnetsockel 2 verwenden, um die Arbeitsleuchte hinzustellen. Klappen Sie hierzu die ausklappbaren Magnetsockel 2 an beiden Handgriffen 1 um 90 ° nach oben oder unten. Die Arbeitsleuchte kann nun selbstständig stehen (siehe Abb. F).
VORSICHT! Achten Sie auf die Position Ihrer Hände, während Sie die klappbaren Magnetsockel 2 ausklappen, um ein Quetschen Ihrer Finger zu vermeiden.

Arbeitsleuchte als Powerbank verwenden

- Schließen Sie das USB-Kabel 10 an die USB-Typ-A-Anschlussbuchse 6 der Arbeitsleuchte an (s. Abb. A).
- Schließen Sie nun den Micro-USB-Anschluss des USB-Kabels 10 an den Micro-USB-Eingang des zu ladenden Geräts an. Der Ladevorgang beginnt, die Ladeleuchte 4 leuchtet dauerhaft grün.
- Um den Ladevorgang zu beenden, trennen Sie das USB-Kabel 10 vom mobilen Gerät und der Arbeitsleuchte.

Mini-Taschenlampe

Mini-Taschenlampe aus der Arbeitsleuchte entnehmen

Die Mini-Taschenlampe 11 befindet sich im Handgriff 1 der Arbeitsleuchte (siehe Abb. G).
- Schrauben Sie die Mini-Taschenlampe 11 aus dem Handgriff 1 heraus (siehe Abb. H).

Mini-Taschenlampe Ein- / Ausschalten

- Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste 12, um die Mini-Taschenlampe 11 einzuschalten (siehe Abb. I).
- Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste 12 erneut, um die Mini-Taschenlampe 11 wieder auszuschalten.

Batterien der Mini-Taschenlampe wechseln (siehe Abb. J)

- Schrauben Sie die Endkappe gegen den Uhrzeigersinn von der Mini-Taschenlampe 11 ab.
- Entnehmen Sie ggf. die verbrauchte Batterie und setzen Sie die (neue) Batterie (Typ LR03 1,5V) in die Mini-Taschenlampe 11 ein.
- Achten Sie auf die Polarität. Diese ist auf der Endkappe der Mini-Taschenlampe 11 dargestellt.
- Schrauben Sie die Endkappe im Uhrzeigersinn wieder auf die Mini-Taschenlampe 11.

Wartung und Reinigung

Das Produkt ist wartungsfrei. Die LEDs sind nicht austauschbar.

- Schalten Sie das Produkt aus, bevor Sie es reinigen.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Verwenden Sie keinesfalls ätzende Reinigungsmittel.
- Reinigen Sie das Produkt regelmäßig mit einem trockenen, fusselfreien Tuch. Verwenden Sie bei stärkeren Verschmutzungen ein leicht angefeuchtetes Tuch.

Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1 - 7: Kunststoffe / 20 - 22: Papier und Pappe / 80 - 98: Verbundstoffe.

Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien / Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien / Akkus und / oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.

Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!

Batterien / Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien / Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

Service

Netsend GmbH
Nachtwaid 6
D-79206 Breisach
Hotline: 00800-09 34 85 67
(Hotline kostenfrei)
Fax: 01805-007 763*
*(0,14 €/min aus dem deutschen Festnetz)
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 308712

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 12345) als Nachweis für den Kauf bereit.

Hersteller

citygate24 GmbH
Lange Mühren 1
DE-20095 Hamburg
DEUTSCHLAND

Hinweis: Es handelt sich hierbei nicht um eine Service-Adresse.

CE IP20

List of pictograms used			
	This light is only suitable for indoor use in dry and enclosed spaces.		This work light complies with protection class III.
V⎓	Volt (direct current)	ca. 800 lm	Luminous flux: approx. 800 lm
	Danger to life and risk of accidents for infants and children!		Includes 1 battery AAA
	Observe the warnings and safety instructions!		USB connector USB type A / micro-USB
	Caution! Danger of explosion!		Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!
	Wear safety gloves!		

Cordless LED Work Light

Introduction

We congratulate you on the purchase of your new product. You have chosen a high quality product. The instructions for use are part of the product. They contain important information concerning safety, use and disposal. Before using the product, please familiarise yourself with all of the safety information and instructions for use. Only use the product as described and for the specified applications. If you pass the product on to anyone else, please ensure that you also pass on all the documentation with it.

Intended use

This work light is only intended for lighting work rooms that are indoors. This product is considered a speciality product and can be exposed to strong vibrations. This means that it is perfect for use in workshop areas. It is not intended for use in other applications. This product is solely intended for private use. It is not suitable as residential room lighting.

Parts description

Work light
1 Handle
2 Foldable magnetic support
3 Micro-USB connection socket
4 Charging light
5 On / off button
6 USB type A connector
7 Light strip
8 Hook
9 Magnet
10 USB cable

Mini torch
11 Mini torch
12 On / off button
13 Lamp head

Technical data

Work light

Item number:	MT03009
IP rating:	IP20
Light bulb:	COB LED
Luminous flux per individual light:	100 %: max. 800 Lumen per COB LED 50 %: approx. 400 Lumen per COB LED
Protection class:	III /
Output:	max. 8 W
Input micro USB:	max. 5 V⎓, 1 A
USB port:	max. 5 V⎓, 1 A

LED torch

Output:	1 W
Brightness:	50 Lumen brightness
Battery:	1 x 1.5 V LR03 AAA (included)

Rechargeable batteries

Voltage:	3.7 V⎓
Capacity:	2200 mAh
Type:	Li-ion rechargeable battery
Charging time:	approx. 3 to 4 hours

Delivery contents

1 LED work light
1 LED torch
1 Battery (1.5 V LR03 AAA)
1 USB cable
1 Set of instructions for use

Safety instructions

BEFORE USING THIS PRODUCT, PLEASE FAMILIARISE YOURSELF WITH ALL OF THE SAFETY INSTRUCTIONS AND INSTRUCTIONS FOR USE! WHEN PASSING THIS PRODUCT ON TO OTHERS, PLEASE ALSO INCLUDE ALL OF THE DOCUMENTS!

- **⚠ WARNING! DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENTS FOR INFANTS AND CHILDREN!** Never leave children unsupervised with the packaging materials. Always keep children away from the packaging material.
- This product may be used by children aged 8 years and older and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lacking experience and knowledge if they are supervised or instructed in safe use of the product and understand the associated risks. Do not allow children to play with the product. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.
- This product is not a toy and should be kept out of the reach of children. Children are not aware of the dangers associated with handling electrical products. Do not use the product if you see that it is damaged in any way.
- Protect the product from moisture and humidity. Never immerse the product in water or other liquids!
- Do not modify or repair the product. The LEDs cannot and must not be replaced.
- If the LEDs fail at the end of their useful life, the entire product must be replaced.
- Dispose of the product if it is damaged.
- Ensure that the USB cable 10 cannot become damaged by sharp edges or hot objects. Unwind the USB cable 10 completely before use.
- Protect the product from extreme heat and cold.
- Do not attach the hook 8 to hot objects. The weight of the product could deform the shape of the hook 8.
- The included USB cable 10 is only suitable for use with this product.
- The LEDs are very bright. Therefore, do not look directly into the product.
- The LED is classified as risk group 2. Improper use of the torch may result in eye damage. Do not stare into the light source when activated!

Safety instructions for batteries / rechargeable batteries

- **DANGER TO LIFE!** Keep batteries / rechargeable batteries out of reach of children. If accidentally swallowed seek immediate medical attention.
- **DANGER OF EXPLOSION!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit batteries / rechargeable batteries and / or open them. Overheating, fire or bursting can be the result.
- Never throw batteries / rechargeable batteries into fire or water.
- Do not exert mechanical loads to batteries / rechargeable batteries.

Risk of leakage of batteries / rechargeable batteries
- Avoid extreme environmental conditions and temperatures, which could affect batteries / rechargeable batteries, e.g. radiators / direct sunlight.
- If batteries / rechargeable batteries have leaked, avoid contact with skin, eyes and mucous membranes with the chemicals! Flush immediately the affected areas with fresh water and seek medical attention!
- **WEAR PROTECTIVE GLOVES!** Leaked or damaged batteries / rechargeable batteries can cause burns on contact with the skin. Wear suitable protective gloves at all times if such an event occurs.
- In the event of a leakage of batteries / rechargeable batteries, immediately remove them from the product to prevent damage.
- Only use the same type of batteries / rechargeable batteries. Do not mix used and new batteries / rechargeable batteries.
- Remove batteries / rechargeable batteries if the product will not be used for a longer period.

Risk of damage of the product
- Only use the specified type of battery / rechargeable battery!
- Insert batteries / rechargeable batteries according to polarity marks (+) and (-) on the battery / rechargeable battery and the product.
- Clean the contacts on the battery / rechargeable battery and in the battery compartment before inserting!
- Remove exhausted batteries / rechargeable batteries from the product immediately.

For a permanently fitted, rechargeable battery only
- This product has built-in rechargeable batteries which cannot be replaced by the user. The removal or replacement of the rechargeable batteries may only be carried out by the manufacturer or his customer service or by a similarly qualified person in order to avoid hazards. When disposing of the product, it should be noted that this product contains rechargeable batteries.

Before use

Charging the product

Note: Remove all packaging materials from the product.
Note: Charge the product for approx. 3 to 4 hours prior to first use.

- Remove the plastic cap from the micro-USB connection socket 3 before charging.
- Insert the micro-USB plug of the USB cable 10 into the micro-USB connection socket 3 in the handle 1 of the work light (see fig. A).
- The rechargeable work light LED can be charged via a USB charging device / USB connector with a maximum output of DC 5 V and max. 1 A. The charging light 4 flashes red and the rechargeable battery is charged. The charging light 4 lights up red when the rechargeable battery has been fully charged.
- Disconnect the work light from the USB charging device after charging.
- After charging, replace the plastic cap on the micro-USB connection socket 3 to protect it from dust and other contamination.

Initial use

Switching the product on / off

- Hold the work light by its handles 1 and pull them apart (see fig. B).
- Press the on / off button 5 once (see fig. A) in order to operate the work light at its brightest mode (100%).
- Press the on / off button 5 once more to operate the work light at a lower light intensity (50% mode).
- Press the on / off button 5 once more to switch off the work light. The lighting duration of the work light when the rechargeable batteries have been fully charged is approx. 1.5 hours at 800 Lumen (100%) and 3 hours at 400 Lumen (50%).

Positioning the work light

- The product may be secured using the hook 8 or by securing it to a flat, ferromagnetic surface using the magnets 9 (see fig. D + E).
- Alternatively, you can use the foldable magnetic supports 2 to set up the work light. To do so, swivel the foldable magnetic supports 2 on both handles 1 upwards or downwards by 90 °. The work light will now be able to stand independently (see fig. F).
CAUTION! Please note the position of your hands when folding out the foldable magnetic supports 2 to prevent your fingers from getting caught.

Using the work light as a power bank

- Connect the USB cable 10 to the USB type A connection socket 6 of the work light (see fig. A).
- Now connect the micro-USB connector of the USB cable 10 to the micro-USB input of the device being charged. The charging process begins when the charging light 4 continuously lights up green.
- To end the charging process, disconnect the USB cable 10 from the mobile device and the work light.

Changing the batteries in the mini torch (see fig. J)

- Unscrew the end cap counterclockwise from the mini torch 11.
- Remove the drained battery if necessary and insert the (new) battery (type LR03 1.5V) in the mini torch 11.
- Ensure the correct polarity. This is indicated on the end cap of the mini torch 11.
- Re-screw the end cap clockwise onto the mini torch 11.

Maintenance and cleaning

The product requires no maintenance. The LEDs cannot be replaced.

- Switch off the product before cleaning.
- Never immerse the product in water or other liquids.
- Never use caustic cleaners.
- Regularly clean the product with a dry, lint-free cloth. Use a slightly moistened cloth if it is very dirty.

Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.

Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1 - 7: plastics / 20 - 22: paper and fibreboard / 80 - 98: composite materials.

The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.

Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries / rechargeable batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Please return the batteries / rechargeable batteries and / or the product to the available collection points.

Environmental damage through incorrect disposal of the batteries / rechargeable batteries!

Batteries / rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. That is why you should dispose of used batteries / rechargeable batteries at a local collection point.

Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you.

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.

Service

Tel: 00800-09 34 85 67
E-Mail: administration@mynetsend.de

UK (+44) 2034550459, local number
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 308712

Please have your receipt and product number (e.g. IAN 12345) ready as your proof of purchase when enquiring about your product.

Manufacturer

citygate24 GmbH
Lange Mühren 1
DE-20095 Hamburg
GERMANY

Note: This is not a service address.

CE IP20

Légende des pictogrammes utilisés			
	Cette lampe est exclusivement conçue pour un usage intérieur, dans des locaux secs et fermés.		La lampe de travail satisfait à la classe de protection III.
V⎓	Volt (courant continu)	ca. 800 lm	Flux lumineux env. 800 lm
	Danger de mort et d'accident pour les enfants en bas âge et les enfants !		1 pile AAA fournie
	Respectez les avertissements et les consignes de sécurité !		Connecteur USB USB type A/Micro USB
	Attention ! Risque d'explosion !		Mettez l'emballage et l'appareil au rebut dans le respect de l'environnement !
	Porter des gants de protection !		

Baladeuse LED rechargeable

Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de ce produit. Il contient des indications importantes pour la sécurité, l'utilisation et la mise au rebut. Veuillez lire consciencieusement toutes les indications d'utilisation et de sécurité du produit. Ce produit doit uniquement être utilisé conformément aux instructions et dans les domaines d'application spécifiés. Lors d'une cession à tiers, veuillez également remettre tous les documents.

Utilisation conforme

La lampe de travail est exclusivement conçue pour l'éclairage d'espaces de travail intérieurs. Ce produit est un produit particulier pouvant supporter de fortes vibrations. Il peut donc être utilisé sans problème dans des ateliers. Il n'est pas destiné à d'autres usages. Le produit est exclusivement conçu pour un usage privé. Il ne convient pas à l'éclairage des pièces lors d'un usage privé.

Descriptif des éléments

Lampe de travail
1 Poignée
2 Socle magnétique rabattable
3 Prise de raccordement micro USB
4 Voyant de chargement
5 Touche Marche / Arrêt
6 Connecteur USB Type A
7 Réglette lumineuse
8 Crochet
9 Aimant
10 Câble USB

Mini lampe de poche
11 Mini lampe de poche
12 Touche Marche / Arrêt
13 Tête de lampe

Caractéristiques techniques

Lampe de travail

Référence de l'article :	MT03009
Indice de protection :	IP20
Ampoule :	COB-LED
Flux lumineux par lampe individuelle :	100 % : max. 800 lumens par COB-LED 50 %: env. 400 lumens par COB-LED
Classe de protection :	III /
Puissance :	max. 8 W
Entrée micro USB:	max. 5 V⎓, 1 A
Sortie USB:	max. 5 V⎓, 1 A

Lampe de poche à LED

Puissance :	1 W
Luminosité :	50 lumens
Pile :	1 x 1,5 V LR03 AAA (fournie)

Piles rechargeables

Tension :	3,7 V⎓
Capacité :	2200 mAh
Type :	pile rechargeable Li-Ion
Durée de recharge :	env. 3 – 4 h

Contenu de la livraison

1 lampe de travail à LED
1 lampe de poche à LED
1 pile (1,5 V LR03 AAA)
1 câble USB
1 mode d'emploi

Consignes de sécurité

PRENEZ CONNAISSANCE DE TOUTES LES INDICATIONS DE MANIEMENT ET DE SÉCURITÉ AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION DU PRODUIT ! SI VOUS REMETTEZ LE PRODUIT A UN TIERS, VEUILLEZ EGALEMENT LUI TRANSMETTRE TOUS LES DOCUMENTS S'Y RAPPORTANT !

- **⚠ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !** Ne laissez jamais les enfants manipuler les emballages sans surveillance. Tenez toujours les enfants éloignés du matériel d'emballage.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et s'ils comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.
- Ce produit n'est pas un jouet, il doit être tenu hors de portée des enfants. Les enfants ne sont pas en mesure de reconnaître les dangers liés à des produits électriques. N'utilisez pas ce produit si vous constatez le moindre endommagement.
- Protégez le produit de l'humidité et de l'eau. N'immergez jamais le produit dans l'eau ou d'autres liquides !
- Ne procédez à aucune modification ni réparation sur le produit. Les LED ne peuvent et ne doivent pas être remplacées.
- Si les LED arrivent en fin de vie, l'ensemble du produit doit alors être remplacé.
- Mettez le produit au rebut en bonne et due forme s'il est endommagé.
- Veillez à ce que le câble USB 10 ne puisse pas être endommagé par des arêtes coupantes ou des objets chauds. Avant l'utilisation, déroulez complètement le câble USB 10.
- Protégez le produit d'une chaleur ou d'un froid intenses.
- Ne pas fixer le crochet 8 à des objets chau

- Verwijder voor het opladen de plastic dop van de micro-USB aansluitbus 3.
- Steek de micro-USB-stekker van de USB-kabel 10 in de micro-USB aansluitbus 3 in de handgreep 1 van de werklamp (zie afb. A).
- De accu-werklamp led kan via een USB-oplader/USB-aansluiting met een maximaal uitgangsvermogen van DC 5V en max. 1A worden opgeladen. De laadlamp 4 knippert rood en de accu wordt opgeladen. De laadlamp 4 brandt rood als de accu volledig is opgeladen.
- Verbreek de verbinding van de werklamp na het opladen met het USB-oplader.
- Plaats na het opladen de plastic dop weer op de micro-USB aansluitbus 3 om deze te beschermen tegen stof en andere verontreinigingen.

Ingebruikname

Product in- / uitschakelen

- Pak de werklamp vast aan de handgrepen 1 en trek deze uit elkaar (zie afb. B).
- Druk een keer op de aan-/uit-knop 5 (zie afb. A), om de werklamp in de helderste modus (100%) te gebruiken.
- Druk nogmaals op de aan-/uit-knop 5 om de werklamp met zwakker licht (modus 50%) te gebruiken.
- Om de werklamp uit te schakelen, drukt u nogmaals op de aan-/uit-knop 5. De verlichtingsduur bedraagt bij een volledig opgeladen accu ca. 1,5 uur bij 800 lumen (100%) en 3 uur bij 400 lumen (50%).

Werklamp plaatsen

- U kunt het product fixeren, door de haak 8 te gebruiken of met behulp van de magneet 9 op een vlakke, ferromagnetische ondergrond te bevestigen (zie afb. D + E).
- Als alternatief kunt u de klapbare magnetische voet 2 gebruiken om de werklamp neer te zetten. Klap hiervoor de klapbare magnetische voet 2 aan de beide handgrepen 1 90° naar boven of beneden. De werklamp kan nu zelfstandig staan (zie afb. F).

VOORZICHTIG! Let op de positie van uw handen terwijl u de klapbare magnetische voet 2 uitklapt, om een kneuzing aan uw vingers te voorkomen.

Werklamp als powerbank gebruiken

- Sluit de USB-kabel 10 aan op de USB type-A aansluitbus 6 van de werklamp (zie afb. A).
- Sluit vervolgens de micro-USB-aansluiting van de USB-kabel 10 op de micro-USB-ingang van het op te laden apparaat aan. Het laadproces begint, de laadlamp 4 brandt permanent groen.
- Om het laadproces af te sluiten, scheidt u de USB-kabel 10 van het mobiele apparaat en de werklamp.

Mini-zaklamp

Mini-zaklamp uit de werklamp halen

De mini-zaklamp 11 bevindt zich in de handgreep 1 van de werklamp (zie afb. G).
- Draai de mini-zaklamp 11 uit de handgreep 1 (zie afb. H).

Mini-zaklamp in- / uitschakelen

- Druk op de aan-/uit-knop 12 om de mini-zaklamp 11 in te schakelen (zie afb. I).
- Druk nogmaals op de aan-/uit-knop 12 om de mini-zaklamp 11 weer uit te schakelen.

Batterijen van de mini-zaklamp vervangen (zie afb. J)

- Schroef de afsluitdop tegen de klok in van de mini-zaklamp 11.
- Verwijder indien nodig de lege batterij en plaats de (nieuwe) batterij (type LR03 1,5V) in de mini-zaklamp 11.
- Let op de polariteit. Deze staat vermeld op de einddop van de mini-zaklamp 11.
- Draai de afsluitdop met de klok mee weer terug op de mini-zaklamp 11.

Onderhoud en reiniging

Het product is onderhoudsvrij. De led's kunnen niet worden vervangen.

- Schakel het product uit, voordat u het reinigt.
- Dompel het product nooit onder in water of andere vloeistoffen.
- Gebruik in géén geval agressieve reinigingsmiddelen.
- Reinig het product regelmatig met een droge, pluisvrije doek. Gebruik bij sterke verontreinigingen een iets vochtige doek.

Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.

Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen / 20–22: papier en vezelplaten / 80–98: composietmaterialen.

Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar; verwijder deze afzonderlijk voor een betere afvalbehandeling. Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.

Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.

Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangewezen instantie informeren.

Defecte of verbruikte batterijen / accu's moeten volgens de richtlijn 2006/66/EG en veranderingen daarop worden gerecycled. Geef batterijen / accu's en / of het product af bij de daarvoor bestemde verzamelstations.

Milieuschade door foutieve verwijdering van de batterijen / accu's!

Batterijen / accu's mogen niet via het huisvuil worden weggegooid. Ze kunnen giftige zware metalen bevatten en vallen onder het chemisch afval. De chemische symbolen van de zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Geef verbruikte batterijen / accu's daarom af bij een gemeentelijk inzamelpunt.

Garantie

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.

Service

Netsend GmbH
Nachtwaid 6
D-79206 Breisach
DUITSLAND
Tel.: 00800-09 34 85 67
(Hotline gratis)
Fax: 01805-007 763*
(0,14 €/ min. vanuit het vaste Duitse telefoonnet)
E-mail: administration@mynetsend.de

IAN 308712

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 12345) als bewijs van aankoop bij de hand.

Fabrikant

citygate24 GmbH
Lange Mühren 1
DE-20095 Hamburg
DUITSLAND

Opmerking: het gaat hierbij niet om een service-adres.

CE IP20

Legenda zastosowanych piktogramów			
	Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do pracy wewnątrz, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach.		Lampa warsztatowa odpowiada klasie ochronnej III.
V⎓	Wolt (prąd stały)	ca. 800 lm	Strumień świetlny ok. 800 lm
	Niebezpieczeństwo utraty życia lub odniesienia obrażeń przez dzieci!		Z 1 baterią AAA
	Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!		Port USB USB typ A / mikro-USB
	Ostrożnie! Niebezpieczeństwo wybuchu!		Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!
	Zakładać rękawice ochronne!		

Lampa robocza LED z akumulatorem

Wstęp

Gratulujemy Państwu zakupu nowego produktu. Tym samym zdecydowali się Państwo na zakup produktu wysokiej jakości. Instrukcja obsługi jest częścią tego produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i utylizacji. Przed pierwszym użyciem produktu należy zapoznać się ze wszystkimi wskazówkami dotyczącymi obsługi i bezpieczeństwa. Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego poniżej opisanym przeznaczeniem. W przypadku przekazania produktu innej osobie należy dołączyć do niego całą jego dokumentację.

Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Lampa warsztatowa została zaprojektowana wyłącznie do oświetlania pomieszczeń roboczych. Produkt ten jest specjalnym produktem i można go wystawiać na mocne wibracje. Dlatego jest idealny do zastosowania w warsztatach. Nie jest przeznaczony do innego zastosowania. Produkt jest przewidziany wyłącznie do zastosowania prywatnego. Nie nadaje się jako oświetlenie pomieszczenia w gospodarstwie domowym.

Opis części

Lampa warsztatowa

1 Uchwyt
2 Składana podstawa magnetyczna
3 Gniazdo przyłączeniowe mikro-USB
4 Wskaźnik ładowania
5 Przycisk włącz / wyłącz
6 Port USB typ A
7 Listwa oświetleniowa
8 Hak
9 Magnes
10 Kabel USB

Mała latarka

11 Mała latarka
12 Przycisk włącz / wyłącz
13 Głowica latarki

Dane techniczne

Lampa warsztatowa

Numer artykułu:	MT03009
Rodzaj ochrony:	IP20
Żarówka:	COB-LED
Strumień świetny pojedynczej lampy:	100%: maks. 800 lumenów na COB-LED 50%: ok. 400 lumenów na COB-LED
Klasa ochrony:	III /
Moc:	maks. 8 W
Wejście Micro USB:	maks. 5 V⎓, 1 A
Wyjście USB:	maks. 5 V⎓, 1 A

Latarka kieszonkowa LED

Moc:	1 W
Jasność:	50 lumenów jasność
Bateria:	1 x 1,5 V LR03 AAA (dołączona do zestawu)

Akumulatory

Napięcie:	3,7 V⎓
Pojemność:	2200 mAh
Typ:	akumulator litowo-jonowy do ponownego naładowania
Czas ładowania:	ok. 3 – 4 h

Zawartość

1 lampa warsztatowa LED
1 latarka kieszonkowa LED
1 bateria (1,5 V LR03 AAA)
1 kabel USB
1 instrukcja obsługi

Wskazówki bezpieczeństwa

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM PRODUKTU NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ ZE WSZYSTKIMI WSKAZÓWKAMI OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWAI W PRZYPADKU PRZEKAZANIA PRODUKTU INNEJ OSOBIE NALEŻY DOŁĄCZYĆ DO NIEGO CAŁĄ DOKUMENTACJĘ!

- **OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO WYPADKU U DZIECI!** Nigdy nie pozostawiać dzieci bez nadzoru z materiałem opakowania. Trzymać dzieci z dala od materiału opakowaniowego.
- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i / lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia produktu i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się produktem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Niniejszy produkt nie jest zabawką, nie powinien znaleźć się w rękach dzieci. Dzieci nie dostrzegają zagrożeń wynikających z używania produktów elektrycznych. W przypadku stwierdzenia jakichkolwiek usterek nie należy używać niniejszego produktu.
- Produkt należy chronić przed wilgocią. Nigdy nie zanurzać w wodzie lub innych płynach!
- Nie należy przeprowadzać żadnych zmian lub napraw na produkcie. Żarówek LED nie da się i nie wolno wymieniać.
- Jeśli diody LED przestaną działać z powodu zużycia, należy wymienić cały produkt.
- Nie używać produktu, jeżeli jest uszkodzony.
- Należy uważać na to, aby nie uszkodzić kabla USB 10 ostrymi krawędziami lub gorącymi przedmiotami. Przed użyciem należy całkowicie rozwinąć kabel USB 10.
- Chronić produkt przed silnym gorącem i zimnem.
- Nie mocować haka 8 na gorących obiektach. Ciężar produktu mógłby wówczas zdeformować hak 8.
- Dołączony kabel USB 10 nadaje się wyłącznie do zastosowania z tym produktem.
- Diody LED są bardzo jasne, dlatego nie należy patrzeć bezpośrednio w produkt.
- Dioda LED jest przyporządkowana grupie ryzyka 2. Użycie latarki niezgodne z przeznaczeniem może spowodować uszkodzenie oczu. Nie patrzeć w aktywne źródło światła!

Wskazówki bezpieczeństwa dla baterii / akumulatorów

- **ZAGROŻENIE ŻYCIA!** Baterie / akumulatory należy trzymać poza zasięgiem dzieci. W przypadku połknięcia należy natychmiast udać się do lekarza!
- **NIEBEZPIECZEŃSTWO WYBUCHU!** Baterii jednorazowego użytku nie wolno ładować ponownie. Baterii / akumulatorów nie należy zwierać i / lub otwierać. Może to doprowadzić do przegrzania, pożaru lub wybuchu.
- Nigdy nie należy wrzucać baterii / akumulatorów do ognia lub wody.
- Nigdy nie należy narażać baterii / akumulatorów na obciążenia mechaniczne.

Ryzyko wycieku kwasu z baterii / akumulatorów

- Należy unikać ekstremalnych warunków i temperatur, które mogą oddziaływać na baterie / akumulatory, np. kaloryferów / bezpośredniego działania promieniowania słonecznego.
- Jeśli wycieką baterie / akumulatory, należy unikać kontaktu skóry, oczu i błon śluzowych z chemikaliami! Dotknięte miejsca natychmiast przepłukać czystą wodą i udać się do lekarza!
- **ZAKŁADAĆ RĘKAWICE OCHRONNE!** Wylane lub uszkodzone baterie / akumulatory po dotknięciu skóry mogą spowodować poparzenia chemiczne. Dlatego należy w takim przypadku nakładać odpowiednie rękawice ochronne.
- W przypadku wycieku baterii / akumulatorów natychmiast usunąć je z produktu, aby uniknąć uszkodzeń.
- Używać wyłącznie baterii / akumulatorów tego samego typu. Nie zakładać razem nowych oraz zużytych baterii / akumulatorów!
- Jeżeli produkt nie jest przez dłuższy czas używany, baterie / akumulatorynależy wyjąć.

Ryzyko uszkodzenia produktu

- Używać wyłącznie zalecanego rodzaju baterii / akumulatora!
- Włożyć baterie / akumulatory zgodnie z oznaczeniem biegunów (+) i (-) na baterii / akumulatorze i produkcie.
- Jeśli to konieczne, oczyścić styki baterii / akumulatora i w komorze baterii przed włożeniem baterii!
- Zużyte baterie / akumulatory wyjąć jak najszybciej z produktu.

Tylko dla akumulatora wbudowanego na stałe

- Produkt posiada wbudowane akumulatory, które nie mogą być wymienione przez użytkownika. Rozmontowanie lub wymiana akumulatorów mogą być dokonane wyłącznie przez producenta lub w jego punkcie obsługi klienta lub przez osobę o podobnych kwalifikacjach, aby zapobiec zagrożeniom. Przy utylizacji należy zwrócić uwagę na to, że produkt zawiera akumulatory.

Przed zastosowaniem

Ładowanie produktu

Wskazówka: Usunąć materiały opakowaniowe z produktu.
Wskazówka: Przed pierwszym użyciem należy ładować produkt przez ok. 3 - 4 godziny.

- Przed ładowaniem usunąć plastikową klapkę z gniazda przyłączeniowego mikro-USB 3.
- Wtyczkę mikro-USB kabla USB 10 wetknąć w gniazdo przyłączeniowe mikro-USB 3 w uchwycie 1 lampy warsztatowej (patrz rys. A).

- Lampa warsztatowa LED z akumulatorem może być ładowana ładowarką USB / przez port USB z maksymalną mocą wyjściową wynoszącą DC 5 V i maks. 1A. Wskaźnik ładowania 4 miga na czerwono i akumulator jest ładowany. Wskaźnik ładowania 4 świeci się na czerwono, gdy akumulator zostanie w pełni naładowany.
- Po naładowaniu lampę warsztatową odłączyć od ładowarki USB.
- Po naładowaniu ponownie nałożyć plastikową klapkę na gniazdo przyłączeniowe mikro-USB 3, aby chronić je przed kurzem i innymi zabrudzeniami.

Uruchomienie

Włączanie / Wyłączanie produktu

- Lampę warsztatową chwycić za uchwyty 1 i rozsunąć ją (patrz rys. B).
- Raz nacisnąć przycisk włącz / wyłącz 5 (patrz rys. A), aby lampa warsztatowa pracowała w najjaśniejszym trybie (100%).
- Jeszcze raz nacisnąć przycisk włącz/wyłącz 5, aby lampa warsztatowa pracowała ze słabszym światłem (tryb 50%).
- Aby wyłączyć lampę warsztatową, nacisnąć ponownie przycisk włącz / wyłącz 5. Czas świecenia lampy warsztatowej wynosi przy pełnym naładowaniu akumulatora ok. 1,5 godziny przy 800 lumenach (100%) i 3 godziny przy 400 lumenach (50%).

Używanie lampy warsztatowej jako powerbank

- Kabel USB 10 podłączyć do gniazda przyłączeniowego USB typ A 6 lampy warsztatowej (patrz rys. A).
- Podłączyć złącze micro USB kabla USB 10 do wejścia micro USB ładowanego urządzenia. Proces ładowania rozpoczyna się, wskaźnik ładowania 4 świeci się ciągle na zielono.
- Aby zakończyć proces ładowania, oddzielić kabel ładowania USB 10 od urządzenia mobilnego i lampy warsztatowej.

Mała latarka

Wyjmowanie małej latarki z lampy warsztatowej

Mała latarka 11 znajduje się w uchwycie 1 lampy warsztatowej (patrz rys. G).
- Małą latarkę 11 wykręcić z uchwytu 1 (patrz rys. H).

Włączanie / wyłączanie małej latarki

- Nacisnąć przycisk włącz / wyłącz 12, aby włączyć małą latarkę 11 (patrz rys. I).
- Ponownie wcisnąć przycisk włącz / wyłącz 12 w celu wyłączenia małej latarki 11.

Wymiana baterii w małej latarce (patrz rys. J)

- Odkręcić zaślepkę w kierunku odwrotnym do ruchu wskazówek zegara i zdjąć ją z małej latarki 11.
- Wyjąć ewentualnie zużytą baterię i włożyć (nową) baterię (typ LR03 1,5V) do małej latarki 11.
- Zwrócić uwagę na włożenie biegunów. Jest ono pokazane na zaślepce małej latarki 11.
- Przykręcić zaślepkę w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara ponownie do małej latarki 11.

Konserwacja i czyszczenie

Niniejszy produkt nie wymaga konserwacji. Wymiana diod LED jest niemożliwa.

- Przed czyszczeniem należy wyłączyć produkt.
- Nigdy nie należy zanurzać produktu w wodzie lub innych cieczach.
- Nie używać żrących środków czyszczących.
- Produkt należy regularnie czyścić suchą, niestrzępiącą się szmatką. W przypadku silniejszego zabrudzenia należy użyć lekko zwilżonej szmatki.

Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1–7: Tworzywa sztuczne / 20–22: Papier i tektura / 80–98: Materiały kompozytowe.

Produkt i materiał opakowania nadają się do ponownego przetworzenia, należy je zutylizować osobno w celu lepszego przetworzenia odpadów. Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.

Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.

Z uwagi na ochronę środowiska nie wyrzucać urządzenia po zakończeniu eksploatacji do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.

Uszkodzone lub zużyte baterie / akumulatory muszą być poddane recyklingowi zgodnie z dyrektywą 2006/66/WE i jej zmianami. Oddać baterie / akumulatory i / lub produkt w dostępnych punktach zbiórki.

Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!

Baterii / akumulatorów nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Mogą one zawierać szkodliwe metale ciężkie i należy je traktować jak odpady specjalne. Symbole chemiczne metali ciężkich są następujące: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów. Dlatego też zużyte baterie / akumulatory należy przekazywać do komunalnych punktów gromadzenia odpadów niebezpiecznych.

Gwarancja

Produkt wyprodukowano według wysokich standardów jakości i poddano skrupulatnej kontroli przed wysyłką. W przypadku wad produktu nabywcy przysługują ustawowe prawa. Gwarancja nie ogranicza ustawowych praw nabywcy produktu.

Produkt objęte jest 3 gwarancją, licząc od daty zakupu. Gwarancja wygasa w razie zawinionego przez użytkownika uszkodzenia produktu, niewłaściwego użycia lub konserwacji.

W przypadku wystąpienia w ciągu 3 lat od daty zakupu wad materiałowych lub fabrycznych, dokonujemy – według własnej oceny – bezpłatnej naprawy lub wymiany produktu.

Świadczenie gwarancyjne obejmuje wady materiałowe i fabryczne. Gwarancja nie obejmuje części produktu ulegających normalnemu zużyciu, uznawanych za części zużywalne (np. baterie) oraz uszkodzeń części łamliwych, np. przełączników, akumulatorów lub wykonanych ze szkła.

Serwis

Netsend GmbH
Nachtwaid 6
D-79206 Breisach
NIEMCY
Tel.: 00800-09 34 85 67
(bezpłatna infolinia)
Faks: 01805-007 763*
*(0,14 €/ min. w niemieckiej sieci stacjonarnej)
E-mail: administration@mynetsend.de

IAN 308712

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (np. IAN 12345) jako dowód zakupu.

Producent

citygate24 GmbH
Lange Mühren 1
DE-20095 Hamburg
NIEMCY

Wskazówka: nie jest to adres serwisu.

CE IP20

Legenda použitých piktogramů			
	Toto svítidlo je určeno výhradně k použití v interiéru, v suchých a uzavřených místnostech.		Pracovní svítilna odpovídá třídě ochrany III.
V⎓	Volt (stejnosměrný proud)	ca. 800 lm	Světelný tok cca 800 lm
	Nebezpečí ohrožení života a úrazu pro malé i velké děti!		Vč. 1 baterie AAA
	Dbejte na výstrahy a řiďte se bezpečnostními pokyny!		USB přípojka USB typ A / micro USB
	Pozor! Nebezpečí výbuchu!		Obal i výrobek likvidujte ekologicky!
	Používejte ochranné rukavice!		

Akumulátorová pracovní LED svítilna

Úvod

Blahopřejeme Vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se pro kvalitní produkt. Návod k obsluze je součástí tohoto výrobku. Obsahuje důležité pokyny pro bezpečnost, použití a likvidaci. Před použitím výrobku se seznamte se všemi pokyny k obsluze a bezpečnostními pokyny. Používejte výrobek jen popsaným způsobem a na uvedených místech. Při předání výrobku třetí osobě předejte i všechny podklady.

Použití ke stanovenému účelu

Pracovní svítilna je určena výhradně k osvětlení pracoviště v místnosti. Jedná se o speciální výrobek, který může být vystaven silným vibracím. Tím je ideální k použití v dílně. Výrobek není určen k jinému použití. Výrobek je určen výhradně k soukromému použití. Výrobek není vhodný k osvětlení místností v domácnosti.

Popis dílů

Pracovní svítilna

1 Rukojeť
2 Skládací magnetický podstavec
3 Připojovací zdířka Micro USB
4 Kontrolka nabíjení
5 Vypínač
6 Přípojka USB typu A
7 Světelná lišta
8 Háček
9 Magnet
10 USB kabel

Miniaturní kapesní svítilna

11 Miniaturní kapesní svítilna
12 Vypínač
13 Hlava svítilny

Technické data

Pracovní svítilna

Číslo výrobku:	MT03009
Druh ochrany:	IP20
Osvětlovací prostředek:	COB-LED
Světelný tok jednotlivého svítidla:	100%: max. 800 lumenů na COB-LED 50%: cca 400 lumenů na COB-LED
Ochranná třída:	III /
Příkon:	max. 8 W
Vstup micro USB:	maximálně 5 V⎓, 1 A
Výstup USB:	maximálně 5 V⎓, 1 A

Kapesní LED svítilna

Příkon:	1 W
Intenzita světla:	jas 50 lumenů
Baterie:	1x 1,5 V LR03 AAA (součást dodaného výrobku)

Akumulátory

Napětí:	3,7 V⎓
Kapacita:	2200 mAh
Typ:	dobíjecí akumulátory Li-Ion
Doba nabíjení:	cca 3 – 4 hod.

Obsah dodávky

1 pracovní svítilna s LED
1 LED kapesní svítilna
1 baterie (1,5 V LR03 AAA)
1 USB kabel
1 návod k obsluze

Bezpečnostní upozornění

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM VÝROBKU SE SEZNAMTE SE VŠEMI POKYNY K OBSLUZE A BEZPEČNOSTNÍMI UPOZORNĚNÍMIII PŘI PŘEDÁVÁNÍ VÝROBKU TŘETÍ OSOBĚ PŘEDÁVEJTE SOUČASNĚ I VŠECHNY PODKLADY!

- **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A PORANĚNÍ MALÝCH A VELKÝCH DĚTÍ!** Nenechávejte děti nikdy bez dohledu s obalovým materiálem. Chraňte neustále obalový materiál před dětmi.
- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnosti nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu výrobku.
- Tento výrobek není hračka a nepatří do dětských rukou. Děti nerozpoznávají nebezpečí hrozící při zacházení s elektrickými výrobky. Výrobek nepoužívejte, pokud jste zjistili nějaká poškození.
- Chraňte výrobek před mokrem a vlhkostí. Neponořujte výrobek do vody nebo jiných kapalin!
- Neprovádějte na výrobku žádné změny ani ho neopravujte. LED se nemohou a nesmí vyměnit.
- Po výpadku nebo poškození LED se musí celý výrobek vyměnit.
- Výrobek zlikvidujte v odpadu, pokud je poškozený.
- Dbejte na to, aby se kabel USB 10 nepoškodil ostrými hranami nebo horkými předměty. Před použitím kabel USB 10 zcela rozviňte.
- Chraňte výrobek před horkem a chladem.
- Nezavěšujte háček 8 na horké předměty. Hmotnosti výrobku tak může dojít k deformaci háčku 8.
- Dodaný USB kabel 10 je vhodný k použití výhradně pro tento výrobek.
- LED svítí velmi jasně, proto se nikdy nedívejte do výrobku.
- LED je zařazena do rizikové skupiny 2. Použití kapesní svítilny k nestanovenému účelu může vést k poškození zraku. Nedívat se do aktivního zdroje světla!

Bezpečnostní pokyny pro baterie a akumulátory

- **NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA!** Uchovávejte baterie a akumulátory mimo dosah dětí. V případě spolknutí okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc!
- **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!** Nenabíjeté baterie nikdy znovu nenabíjejte. Baterie nebo akumulátory nezkratujte ani je neotevírejte. Hrozí přehřátí, nebezpečí požáru nebo jejich prasknutí.
- Nikdy neházejte baterie nebo akumulátory do ohně ani do vody.
- Nevystavujte baterie nebo akumulátory mechanickému zatížení.

Nebezpečí vytečení baterií / akumulátorů

- Zabraňte extrémním podmínkám a teplotám, např. na topení anebo na slunci, které mohou negativně ovlivnit funkci baterií nebo akumulátorů.
- V případě vytečení baterií / akumulátorů zabraňte kontaktu chemikálií s pokožkou, očima a sliznicemi! Omyjte ihned postižená místa dostatečným množstvím čisté vody a vyhledejte lékařskou pomoc!
- **NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE!** Vyteklé i poškozené baterie nebo akumulátory mohou při kontaktu s pokožkou způsobit její poleptání. Noste proto vhodné rukavice.
- V případě vytečení ihned odstraňte baterie nebo akumulátory z výrobku, abyste zabránili jeho poškození!
- Používejte jen baterie nebo akumulátory stejného typu. Nekombinujte staré baterie nebo akumulátory s novými!
- Odstraňte baterie nebo akumulátory při delším nepoužívání z výrobku.

Nebezpečí poškození výrobku

- Používejte jen udaný typ baterie nebo akumulátoru!
- Nasazujte baterie nebo akumulátory podle označení polarity (+) a (-) na bateriích nebo akumulátorech a na výrobku.
- Vyčistěte před vložením kontakty baterie nebo akumulátoru a kontakty v přihrádce na baterie!
- Vybité baterie nebo akumulátory ihned vyjměte z výrobku.

Jen pro pevně vestavěný akumulátor

- Tento výrobek má vestavěné akumulátory, které nemůže uživatel vyměnit. Demontáž nebo výměnu akumulátorů smí provádět jen výrobce, servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo možným ohrožením. Při likvidaci je třeba poukázat na to, že výrobek obsahuje akumulátory.

Před použitím

Nabíjení výrobku

Upozornění: Odstraňte všechny obalové materiály z výrobku.
Upozornění: Před prvním použitím nabíjejte výrobek cca 3-4 hodiny.

- Před nabíjením sundejte plastové víčko z připojovací zdířky Micro USB 3.
- Zapojte zástrčku Micro USB kabelu USB 10 do připojovací zdířky Micro USB 3 v rukojeti 1 pracovní svítilny (viz obr. A).

- Akumulátorovou LED pracovní svítilnu můžete nabíjet nabíječkou USB / připojkou USB s maximálním výstupním výkonem DC 5 V a max. 1 A. Kontrolka nabíjení 4 bliká červeně a akumulátor se nabíjí. Kontrolka nabíjení 4 se rozsvítí červeně, jakmile je akumulátor plně nabitý.
- Po dobití odpojte pracovní svítilnu od nabíječky USB.
- Po dobití nasaďte plastové víčko opět na připojovací zdířku Micro USB 3 tak, aby byla chráněna před prachem a jinými nečistotami.

Uvedení do provozu

Zapínání a vypínání výrobku

- Uchopte pracovní svítilnu za rukojeti 1 a roztáhněte je od sebe (viz obr. B).
- Jedním stisknutím vypínače 5 (viz obr. A) rozsvítíte pracovní svítilnu na nejvyšší jas (100%).
- Dalším stisknutím vypínače 5 svítí pracovní svítilna méně intenzivně (režim 50%).
- Ke zhasnutí pracovní svítilny stiskněte znovu vypínač 5. Doba svícení pracovní svítilny s plně nabitými akumulátory je cca 1,5 hodiny s výkonem 800 lumenů (100 %) a 3 hodiny s výkonem 400 lumenů (50 %).

Umístění pracovní svítilny

- Výrobek můžete upevnit zavěšením za háček 8 nebo připevněním pomocí magnetu 9 na plochý feromagnetický povrch (viz obr. D+E).
- Alternativně můžete použít skládací magnetický podstavec 2 k postavení pracovní svítilny. K tomu sklopte skládací magnetický podstavec 2 na obou rukojetích 1 o 90 ° směrem nahoru nebo dolů. Nyní může pracovní svítilna samostatně stát (viz obr. F).

POZOR! Při vyklápění skládacího magnetického podstavce 2 dávejte pozor na ruce, abyste si nezhmoždili prsty.

Použití pracovní svítilny pro funkci powerbanky

- Připojte USB kabel 10 k připojovací zdířce USB typu A 6 pracovní svítilny (viz obr. A).
- Připojte micro USB přípojku USB kabelu 10 k micro USB vstupu přístroje, který chcete nabíjet. Proces nabíjení je zahájen, kontrolka nabíjení 4 svítí zeleně.
- K ukončení nabíjení odpojte USB kabel 10 od mobilního přístroje a od pracovní svítilny.

Miniaturní kapesní svítilna

Vyjmutí miniaturní kapesní svítilny z pracovní svítilny

Miniaturní kapesní svítilna 11 je uložena v rukojeti 1 pracovní svítilny (viz obr. G).
- Vyšroubujte miniaturní kapesní svítilnu 11 z rukojeti 1 (viz obr. H).
- Pozor na správnou polaritu. Ta je vyznačena na víčku miniaturní kapesní svítilny 11.
- Našroubujte víčko ve směru hodinových ručiček na miniaturní kapesní svítilnu 11.

Údržba a čištění

Výrobek nevyžaduje údržbu. LED nelze vyměnit.

- Před čištěním výrobek vypněte.
- Neponořujte výrobek nikdy do vody nebo jiných tekutin.
- V žádném případě nepoužívejte žíravé čisticí prostředky.
- Výrobek čistěte pravidelně suchou utěrkou, která nepouští vlákna. Při silnějším znečištění použijte mírně navlhčenou utěrku.

Likvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběren recyklovatelných materiálů.

Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.

Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.

O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.

V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

Vadné nebo vybité baterie resp. akumulátory se musí, podle směrnice 2006/66/ES a jejích příslušných změn, recyklovat. Baterie, akumulátory i výrobek odevzdejte zpět do nabízených sběren.

Ekologické škody v důsledku chybné likvidace baterií / akumulátorů!

Baterie / akumulátory se nesmí zlikvidovat v domácím odpadu. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy a musí se zpracovávat jako zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte opotřebované baterie / akumulátory u komunální sběrny.

Záruka

Výrobek byl vyroben s nejvyšší pečlivostí podle přísných kvalitativních směrnic a před odesláním prošel výstupní kontrolou. V případě závad máte možnost uplatnění zákonných práv vůči prodejci. Vaše práva ze zákona nejsou omezena naší níže uvedenou zárukou.

Na tento artikl platí 3 záruka od data zakoupení. Záruční lhůta začíná od data zakoupení. Uschovejte si dobře originál pokladní stvrzenky. Tuto stvrzenku budete potřebovat jako doklad o zakoupení.

Pokud se do 3 let od data zakoupení tohoto výrobku vyskytne vada materiálu nebo výrobní vada, výrobek Vám – dle našeho rozhodnutí – bezplatně opravíme nebo vyměníme. Tato záruka zaniká, jestliže se výrobek poškodí, neodborně použil nebo neobdržel pravidelnou údržbu.

Zá